

ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

1 lună 1 cor. 70 bani, 1/4 an 5 cor., 1/2 an 10 cor., 1 an 20 cor.
Pentru ducerea la casă cu 30 bani pe lună mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 2 cor. 40 bani, 1/4 an 7 cor., 1/2 an 14 cor., 1 an 28 cor.

Pentru România și străinătate:

1/4 an 10 franci, 1/2 an 20 franci, 1 an 40 franci.

—***—

Abonamentele se fac numai plătindu-se înainte.

TRIBUNA

INSERTIUNILE

Un gir garmond prima-dată 14 bani, a doua-oară 12 bani, a treia-oară 10 bani.

Redacția și administrația: Strada Poplacei Nr. 15.

Se prenumără la poste și librării.

În România abonamentele se fac la Agenția de Publicitate Carol Schuller, București, str. Doamnei 28, etajul I.

Epistole nefrancate se refuză. — Manuscrise nu se înapoiază.

Numeri singuratici la 10 bani se vând în Sibiu: librăria „Tipografiile”, societate pe acțiuni. — În Alba-Iulia la librăria Weiss Bernat „La loterie”.

Peste frontiere.

De când s'a ivit chestiunea de naționalitate în Ungaria, popoarele nemaghiare nici odată n'au încercat să recurgă la ajutor *peste frontierele țării* spre a-și pute realiza aspirațiile naționale. Acuzele maghiare pe tema aceasta au fost pe cât de răutăcioase, pe atât de nebasate. Naționalitățile din Ungaria au suferit cu răbdare mai mult decât creștinească toate loviturile guvernului, dar' nici odată n'au părăsit terenul legal, totdeauna s'au păzit ca de foc de odul nepatriotismului, de odul da a-și câștiga aliați în afară.

Să vede însă, că Maghiarii nu își dau seamă de legalitatea strictă observată în lupta naționalităților. Cele petrecute în timpul din urmă împing pe Nemaghiari la o luptă tot mai intensă.

Așa de departe au ajuns persecuțiunile, puse la cale de guvernul Ungariei contra naționalităților, încât astăzi nici *plânge* nu ne mai putem în presa noastră fără de a ne espune la cea ne mai pomenită pedeapsă. Omul păcii prim-ministrul Coloman Széll a ajuns pe terenul acesta la un renume colossal. *Sunt pline, azi-măne toate temnițele Ungariei de luptători naționalități nemaghiare.* Procurorii nu mai e de lipsă să fie plătiți din casa statului, ei pot fi salariați foarte ușor și numai din pedepsele dictate asupra ziarelor nemaghiare.

O groază a cuprins pe toți cetățenii patriei, cari în mod serios se gândesc la viitor. Furia sovietică își face de cap.

Până acum lupta naționalităților din Ungaria s'a învârtit în jurul temei următoare: *să convingă guvernul unguresc, că Nemaghiarii nu vosc stat în stat, nu vosc îmbucăirea și returnarea Ungariei, ci întărirea și ridicarea ei prin aceea că fiecare naționalitate se își aibă drepturile sale naționale asigurate, puse în vigoare și respectate. Să convingă tronul, că loialitatea popoarelor nemaghiare este tot atât de sinceră și profundă, ca în trecut, dar' tendințele guvernului sovietice de a maghiariza Ungaria nu pot fi suferite.*

Zeci de ani a urmat această luptă hiperloială; nimenea însă n'a voit să asculte glasul sincer al naționalităților. Strigățul Nemaghiarilor a răsunat în pustie. Loviturile și asupririle, în loc să înceteze, s'au înmulțit.

Dacă însă guvernul maghiar n'a băgat în seamă protestările și avertismentele popoarelor nemaghiare, strigățul lor a aflat răsunet *peste frontierele țării.*

Se plâng ziarele maghiare de propagandă ceho-slovacă.

Cine e de vină? Slovaci cu trup cu suflet sunt alipiți de Ungaria. Vosses se trăiască ca Slovaci, în țeara aceasta se-și desvolte limba și cultura națională. Guvernul nu-i lasă. Li sugrumă. Li întemnițează. La fiecare pas li timbrează de „panslavici”.

Nu e deci natural, că în ultimul caz Slovaci, siliți de împrejurările nefaste, se caute simpatii în afară, la Cehi?

Unitatea ceho-slovacă Maghiarii au creat-o. Sună paradox, dar aceasta este adevărat. Cehii vosses se câștiga tot mai multă influență în afacerile Monarhiei. Caută deci să se închege cu Slovaci, ca astfel să impună și prin număr, de care ce la olaltă fac aproape zecile milioane. Pentru Slovaci în situația lor disperată, bine înțeles, vocea de încurajare, vorbe de mângâiere venite de la frații lor de rasă, sunt un adevărat balsam. Își mai întăresc speranța într'un viitor mai bun.

Cine judecă obiectiv fără patimă, trebuie să găsească alianța ceho-slovacă de naturală. Schimbe guvernul tratamentul sau asupritor față de Slovaci și acestia nu-și vor ținde bratele spre Cehi.

Analogă este situația Nemților. Cei mai blajini cetățeni ai Ungariei au fost Nemții. Neconturbați în viața lor culturală și socială națională, Nemții n'au dat nici un semn de ceva nemulțumire mai mare. Cum s'a amestecat însă guvernul maghiar în afacerile lor de limbă, imediat a ieșit la iveală *pan-germanismul*, bine înțeles informa lui de solidaritate culturală națională — deocamdată. Amenințările cu închiderea teatrelor germane din Ungaria întregă, demonstrațiunile contra artei și limbii germane, întemnițarea redactorilor sași și țvebi, cari „și-au ridicat vocea contra guvernului maghiar, toate aceste împrejurări au făcut, ca atențiunea Germanilor de peste frontierele țării să fie îndreptată asupra fraților asupriți din Ungaria. Arthur Korn este creatorul Maghiarilor. Sovietismul poartă vina, că Arthur Korn, energicul fost redactor, pe care era să-l încheie la temniță pentru pretinsă agitație, astăzi agită chestiunea Nemților din Ungaria în străinătate, prezentându-i pe Maghiari de cei mai sălbatici opresori.

Eată deci cum însuși guvernul maghiar, neînfrânatul sovietism schimbă

terenul luptei de naționalitate din Ungaria, transpunându-l pe teren străin. Într-o bună dimineață Maghiarii se vor trezi în fața cu rezistență slavă și germană, basată pe solidaritatea națională, fără piedecă în granițele țării.

Luând acum în considerare, că Sârbii și Românii încă au frați *peste hotare*, cine poate să garanteze, că în momente critice nu vor căuta sprijin și aceste popoare acolo, unde trage sentimentul de frățețate? Noi Românii suntem contra ori-și cărui amestec în afacerile noastre interne. Noi nu privim peste frontiere. Atragem numai atențiunea Maghiarilor asupra faptului cunoscut de toată lumea, că naționalitățile nemaghiare din Ungaria toate pot găsi la un moment critic sprijin la frații din afară, numai Maghiarii sunt orfani în Europa.

Sibiu, 17 Febr. n. 19 3.

Procesul la infinit. Procesul de presă al „Gazetei Transilvaniei”, despre care am făcut amintire, e în curs. Eată ce scrie în privința aceasta „Gazeta”:

Redactorul nostru dl. Traian H. Pop primise înainte cu două săptămâni actul de acuzare al procurorului din T. Mureșului, în procesul de presă ce s'a intentat „Gazetei Transilvaniei” pentru articolele „Espulsarea redactorului Cramerc” „Cum a fost executat redactorul Cramerc”, publicate amândouă în Septembrie 1902 și în care procurorul pretinde că s'ar face „agitație contra naționalității”. La actul de acuzare redactorul nostru „și a făcut, în terminul presoris de lege, excepțiunile în scris. Eri a sosit de la președintele camerei de acuzare de pe lângă tribunalul din T. Mureșului avisul, că pentru peritacarea excepțiunilor s'a fixat ziua de 12 Martie s. n. anul curent.

Aniversarea unității în Berlin. Secțiunea Ligei pentru unitatea culturală a tuturor Românilor din Berlin a sărbătorit în mod pompos a 44-a aniversare a unirei principatelor române și totodată și a înființării Ligei.

Președintele secțiunii Ligei dl. profesor Ștefan Orășan a ținut o frumoasă cuvântare cu privire la unitatea principatelor române. Membrul operei regale din Berlin dl. D. Damian acompaniat la pian, a cântat mai multe piese naționale românești, cari au impresionat adânc numărul audior. Jaluțele doine cântate de dl. Vișniuc pe flautul său de argint precum și „poema română” execu-

tată ea încheiere la patru mâini de frații Müller a ridicat mult farmecul sărbătorii. În pauza urmată după dansarea frumoaselor noastre hore, dl. Constantinescu a salutat într'un avântat discurs pe frații italieni, cari s'au prezentat în număr mare. Dl. Broggi răspunzând într'o vorbire mai lungă, în care face comparație între trecutul și prezentul poporului nostru li propoaze un viitor de aur sori mai miori a gîntei latine. Cunoscutul nostru compatriot dl. Mureșan și inginerul Stroescu încă au contribuit mult la ridicarea succesului festivității naționale, ce urmărește scopuri culturale.

ROMÂNIA ȘI CHESTIA MACEDONENANĂ. „Die Zeit” din Viena publică un interviu, pe care corespondentul său din București l'ar fi avut cu un personaj politic din România și care ar fi zis:

— Din fericire, România, cel puțin pentru acum, nu are nici un motiv d'a se escita, de care ce în cazul unui conflict turco-bulgar, va rămâne perfect neutră. România face demersuri pentru ca pacea să fie menținută.

Înviul Pontificalului Leo XIII. și Români. La 20 Febr. e. se împlinesc 25 ani de când Pontificalul roman, Leo XIII. a fost ales cap al bisericii catolice, iar la 3 Martie tot atâtia ani dela încoronarea sa. Aniversarea acestor zile se va sărbători splendid în toată lumea catolică și la aceste sărbători va lua parte și provincia bisericească gr.-cat. română.

Vicarul capitular al Orășii, Dr. Lawran a dat un circular, în care înviul președintelui din diocesisă a predispus creștinii la sărbătoria cât se poate de festivă a acestor zile, iar „Unirea” anunță, că din prilejul acestui înnuțu provinciei metropolitane gr.-cat. va trimite o adresă de felicitare Pontificalului și la 1 Martie n. institutele de învățământ vor ține o peditivă festivă.

Constituție în Rusia. Conform știrilor sosit din Petersburg ministrul de interne rusesc Plekve lucrează la un proiect de constituție pentru guvernamentele interne ale Rusiei. Proiectul a și fost prezentat țarului. După acest proiect se intenționează a se institui un fel de parlament pe lângă consiliul de stat. Se zice, că e numai formă de parlament, fiind-o provinciole polone, Finlanda, Caucazia, Siberia și ținutul Donului au au drept să trimită reprezentanți.

Să făcea de ziua și Nițu, — a Nițu a tresărit, apoi s'a sculat de pe laviță. Lăutarii au întrerupt cântarea.

— Da mult mai dormi, Măriuțo! — l'a strigat Nițu peste drum.

Fata judeului s'a întors a lene spre dînsul.

— Cu ceva mai mult decât tine, — îi răspunde ea scurt.

— Tu ești de vină, lăișo, — tu ești de vină că nu-mi dorm nopțile! zise Nițu amărît.

— Eu? De ce eu, Nițule? Poate vinul!

— O ești tu bine, Măriuțo, — o ești tu bine, — numai că tu nu vrei s'o ești! —

— De unde s'o ești? Poate că te superi după bogătana din Valea-sărută, care nu voia să se mărite după tine? De aceea te faci de ris în sat? Pentru ea

aceasta iau parte presa, Liga culturală, Asociația generală a studenților români, sindicatul zărilor și a.

Aceasta din urmă ne-a adresat ieri următoarea depeșă:

București, 15 Febr. c.
Trăiască bravii noștri confrăți dela „Tribuna”.
Sindicatul zărilor
din București.

La aceasta am răspuns cu următoarea depeșă:

Mulțumite. Trăiască sindicatul zărilor. Jertfim totul pentru neam.

Redactorii „Tribunei”.

Da, mulțumite datorim tuturor fraților noștri din România pentru simpatia ce le manifestă și pentru interesul față de cauza noastră. Și pe lângă mulțumite li asigurăm de un lucru, care e pus afară de ori ce îndoielă, anume, că jertfele, ce le facem noi și ei nu sînt de geaba, de care ce lupta pentru românism se va continua pe toate căile legale și nu va încheia până atunci, până când poporul român nu-și va fi asigurat pe deplin existența și libera dezvoltare națională pe aceste plaiuri străbune.

Silvestru Moldovan

Din dietă.

In ședința de Sămbătă a prezentat ministrul de finanțe proiectul de lege despre noua regulare a salariilor funcționarilor și servitorilor de stat. Continuându-se dezbaterile proiectului militar, vorbește din partea opoziției Veress, care învinuiește fostul partid național de părăsirea principilor sale, după ce le-a susținut 20 ani. Zice, că opoziția nu face obstrucție. La întreruperea lui Fejérvári, dacă cele treizeci de proiecte de rezoluție ale opoziției nu însemnă obstrucție, Veress dă mângăitorul răspuns, că vor urma încă și altele. Repește proiectul și prezintă însuși un proiect de rezoluție, ca presidentul să recerce legistaturile altor state să se alăture la stăruințele ligii de pace pentru de-a pregăti desarmarea. Wilczek declară, că partidul popular dorește introducerea serviciului activ de doi ani. Repește proiectul. Jékely zice, că Ungaria e singurul stat, care susține două armate: pe cea comună, prin credulitatea națiunii, și honvezimea din vanitate. Cu toate acestea, nici una nu e a ei. Marjay își începe vorbirea zicând: „Până când va mai abuză această Austrie mizerabilă de paciența noastră”. Prezintă un proiect de rezoluție, ca să ceară dela ministrul de război un raport despre institutele militare din Ungaria, ear' parlamentul să impună o comisiune, care să cerceteze, dacă în ele se ține cont de aspirațiunile naționale ale Ungariei.

Urmează interpelețiunile. Mai mult interes a prezentat cea alui Barta Ödön, care a interpelet guvernul pentru conversiunea datorilor de stat, votată de parlamentul austriac, fără de-a întreba și de părerea Ungariei. Széll spune, că guvernul ungar și-a susținut totdeauna dreptul său de-a dispune conform intereselor Ungariei, când e vorba de o conversiune. Guvernului austriac nu-i poate face nici o imputare, pentru-că în proiectul lui a fost vorba numai de

Nițu și-a mușcat buzele. Să fi privit acum în ochii lui, te-ai fi înflorât de schintile drăcească a ochilor lui. — Păreau ochii lupului flămând când miroasă sângele.

— Alta-i vina Măriuț! Tu ai la inimă pe altcineva. Te am văzut eu la horă, Duminecă. — Da nu-i vorbă — ve și potrivii! Fata lui Marin judele se mărite după cel mai sărătos din sat, — după un fiolier de lingurar. — Cine-i ala? De cine vorbești, Nițule?

— Te faci că nu știi... De Dăian, lelijo, — de dragul tău Dăian pomeniei... — De Dăian? — Vezi, — vezi Nițule, cât de rău ești tu? Nu poți încăpe de bietul fiolier, mereu te acăți de el, pe când dînsul nu îți face nimice, — nu-ți are habar, — măcar ce faci... Dacă te-ai pus în mînie cu el, — nu-ți mai pomeni de nume! Așa știu eu că fac cei mănioși!..

Nițu ridea răutățios.

— Ce crezi, fa, că su mă umilesc să țin mînie cu fiolierul unui lingurar? Dăian li năcățit pe mine pentru-că peșce pe Lina lui Matei; — fata lui voia însă pe nimeni afară de mine...

— Dăian...? zici că: Dăian?

— Da, da, el; — dar' ce te-ai spălat așa? — Nu crede că de dragul o-

suma, care s'ar veni pe Austria conform proporției dintre Austria și Ungaria. De altminterlea nici hotărîrea parlamentului austriac nu vorbește despre conversiunea tuturor obligațiunilor, ci el îndrumă numai guvernul să convertească obligațiunile. După informațiunile primite de Széll dela Köber, aceasta se va ține de învoiala stabilită între ei, așa că drepturile Ungariei nu vor fi ștebite.

Barta nu e mulțumit cu răspunsul ministrului și cere ca acesta să prezinte actele referitoare la obiect. Ședința se termină la 3½ ore p. m.

La alegerea din Arad.

Ca întregire a raportului nostru de Sămbătă, despre alegerea noului episcop din Arad, dăm azi vorbirea, ce a ținut-o alesul Ign. Papp, cum și unele date biografice.

Vorbirea.

După-ce mandatul metropolitan Dr. Eus. R. Roșca făcînd cunoscut rezultatul votării, nou alesul fiind invitat, ca în fața sinodului să se declare, dacă primește demnitatea, ce sinodul l-o dă, a ținut următoarea vorbire program:

Preacuvioase dl mandataru, Venerabilu Sinod!

Acest vot al venerabilului Sinod, pe baza căruia venerabilul Presidiu mă declară ales de episcop pentru scaunul vacanței noastre episcopii, mi-a mișcat sufletul și mi-a electricat întreaga mea ființă în așa măsură, încât pentru moment nu-mi află cuvinte destul de potrivite pentru a da expresiune fidelă simțului meu de grațitudine și mulțumii mele profunde pentru aceasta înaltă distincțiune.

Am crezut și trăiesc în credința propagată de a noastră mîică biserică, că în lume toate se întîmplă cu voia celui prea înalt, și alegerea mea de astăzi nu numai pe mine, dar' trebuie să ne întărească și pe alții tot mai mult în această credință a bisericii lui Christos; de aceea înainte de toate cătră tine părinte cerec îmi ridic ochii minții și ai sufletului, și Te rog cu umilință: primește mulțumita mea ferbinte pentru-că Du-hul Tău cel sfînt a inspirat alegătorilor voia Ta preasfîntă, ca la îndeplinirea scaunului episcopesc vacant să-și întorcă privirea asupra mea; cu umilința robului mă închin atotputerniciei Tale cu rugarea mea evlavioasă: „Vie împărăția Ta, fie voia Tău”.

Mulțumesc în rîndul al doilea venerabilului Sinod pentru încrederea pusă în mine. Și acestei mulțumiri dau expresiune sinceră nu numai pentru-că prin aceasta alegere mi s'au recunoscut serviciile purtate sfîntei noastre biserici în toate funcțiunile ocupate din încrederea reprezentanților clerului și poporului credincios din eparchie, dar' mi s'a dat totodată și cea mai mare răsplătă la care poate aspira un funcționar bisericesc, și această împrejurare are să servească de cel mai bun stimul pentru toți aceia cari chemați sînt și chemați vor fi după timp a se dedica cu abnegațiune, serviciilor mai înalte bisericești.

Cînd însă dau expresiune profundă mele mulțumiri pentru acest vot de

...lor tîi își umblă în cale!... Te gîte bogată, — asta-i totul... Îmi spun fetele că iarăși se gata s'o peșcească pe Lina...

Sermana Măriuț! Știa că Nițu nu spune adevărul și totuși s'a outremurat la vorbele lui. — Da dacă-i adevărat...? — se gîndea dînea.

Simțea că ziua întregă l'a stricat-o beșivul acesta, și li venea pare-că să-l trîntească ulcioața în cap.

— Treaba lui! Fie-cine face ce-i place! — zice ea cu îndărăjire, apoi a intrat în casă.

Nițu a turnat în păhare și lăutarii iară au început-o pe:

„Supăratu's, da n'o spul...”

Rînd pe rînd scărțiau porțile caselor, și eșeau în drum secerătorii, — se adunau cete și porneau la câmp.

Pe azi trebuia să vie acasă tată-șo și su judele.

Totuși, scările se ridicase ca de-a sevrărit pe cer, cînd s'a scutit și Nițu și a luat-o spre casă. — S'a urcat în podul gurii și s'a trîntit să doarmă în fân.

(Va urma).

deosebită încredere, totodată chemat mă simt a declara: că primesc cu toată rezoluțiunea alegerea și mă supun cu toată rezoluțiunea votului Venerabilui Sinod, făcînd într-una acea promisiune solemnă, că dacă aceasta alegere va înțepina aprobarea din partea Preasfîntului Sinod episcopesc și din partea Preasfîntului Tron al Maiestății Sale Preagrațiosului nostru monarh, datorința mea va fi să conduc biserica în spiritul păcii și al dragostei creștine.

Nu voiu perde din vedere, raportul ce există și trebuie să existe între biserică și stat și astfel stăru-vou eu clerul și poporul credincios din această eparchie, pururea credincios Tronului și Di-naastiei, să rămână și în viitor neclătit în aceste credințe tradiționale și în supunerea sa omagială; stăru-vou eu aceste două elemente constitutive ale bisericii să fie cu respect cătră legile țerei și cătră guvernul răspunzător al Maiestății Sale preagrațiosului nostru împărat și rege apostolic, stăru-vou a cultiva în aceste două elemente simțul de iubire și alipire cătră iubita noastră patrie comună, nu altcum simțul de dragoste și buna înțelegere cătră conaționali și confesionali noștri, presum și celelalte confesiuni, cu cari chemați suntem a promova ordinea morală și viața painică în biserică și stat.

În fine mă adresez Prea Cuvioșiei Tale dl-mandataru președinte și mulțumindu-ți pentru conducerea înțeleaptă și deamnată de chemarea unui mandatar metropolitan, Te rog a fi interpretul fidel, al sentimentului meu de reverință, față de înalt Preasfîntul Arhiepiscop și Metropolitan al nostru.

Aceasta fiind răspunsul meu la votul Venerabilui Sinod, rog pe toți dnii deputați și pe fiecare îndeosebi să fie interpret fidel mulțumitei mele cătră clerul și poporul din a cărui încredințare v'atî validat acest drept electoral și să-mi păstrați și pe viitor această stimă și încredere.

Date biografice.

„Trib. Pop.” comunică următoarele date din viața noului episcop:

Ioan I. Papp s'a născut în 1850 în comuna Pociovești, comitatul Bihorului. Tatăl său a fost cântăreț de strună la biserică și strămoșii săi din obștie tot oamenii bisericești au fost.

După absolvirea claselor elementare a intrat în gimnaziul din Beiuș, unde a absolvit toate opt clasele și maturitatea. Tînerul Ignat s'a distins prin purtare bună, sîrguință și talent.

S'a înscris apoi la teologia din Arad. După terminarea studiilor teologice a intrat ca arhivar la consistor.

Din postul acesta modest fostul episcop și actualul metropolit Ioan Meșianu l'a avansat fără concurs de secretar consistorial.

În timpul acesta a ocupat provisor și o catedră la Seminar.

A fost ales apoi asesor referent în senatul bisericesc, în care post a stat până la moartea episcopului Goldiș.

Atît la Sinod cît și la Congres

Himen. Susana Dumbrava recte Mureșan și Iuliu G. Morariu, absolvent de teologie, anunță cărbarea cununiei lor care se va celebra în 22 Februarie, la 3 ore p. m. în biserica gr. cat. din Salva.

Excozii americani. La New York s'a descoperit o eschrocherie colosală prin care șapte companii de asigurare pe viață au pierdut mai mult de cinci milioane de dolari.

Se căutau invalizi, mai cu seamă în colonia italiană, cari erau puși să facă cereri de asigurare, ear' apoi, la vizita medicală, se trimiteau persoane foarte sănătoase.

Automobilele în serviciul poștei austriace. La Viena, a avut loc o adunare de înalți funcționari dela poștă, în care s'a discutat despre introducerea de motoare în serviciul poștal. S'a vorbit despre deosluirea guvernului de a introduce trăsurile cu automobile electrice pentru expedierea de scrisori în Viena, eventual chiar și tramvaiele electrice să fie întrebuințate pentru acelaș scop.

Paza împăratului Wilhelm. Împăratul Wilhelm avea de gând să facă o plimbare la grădina zoologică. Păzitorii, ca de obicei, au luat loc de mult pe străzile pe unde trebuia să treacă. Publicul care se plimba a voit să prezinte împăratului o cerere.

Așa de mult s'a spărit de această scenă, încât împăratul a dispus ca asemenea scene să fie evitate pe viitor. În consecință paza împăratului a fost înărită.

„Barletta“. Italienii au comemorat lupta istorică dela 1503 dintre cei 13 Francezi și 13 Italieni, chiar pe locul unde s'a dat lupta; au asistat peste zece mii de persoane.

Se știe, că la 1503, Barletta a fost asediată de Francezi în timp de șapte luni, cetatea fiind comandată de căpitanul Consalvo di Cordova. Mai la urmă s'au ales din ambele armate câte 13 oameni cari s'au luptat între ei. Francezii au fost biruiți de Italieni.

La sârbirea de azi au asistat și descendenții războinicilor Abbignente și Albamonte. Populațiunea le-a făcut ovățiuni. Tot orașul Barletta e pavoasat.

A vorbit senatorul Vischi. S'au descoperit petre cari amintesc faptul. Entusiasmul a fost mare.

Dreptul limbilor în Austria. O telegramă din Viena ne vestește, că turnul artei române Agata Bărescu prin Galiția a fost suspendat din cauză, că autoritățile din Craiova și Lemberg au oprit reprezentațiunile în limba germană.

În calea trenului. Un anumit Neumann din Turkova s'a inventat apoi s'a culcat în calea trenului. A fost zdrobit în buci. Medicii au constatat că Neumann murise deja până nu l' a călca trenul.

Iarși emigrație cu musică. Un țeran din Bega-Szent-György a plecat la America împreună cu familia lui, — ear' sătenii l'au petrecut până la gară. Pe tot drumul până la gară cânta un cor de băieți, ear' la despărțire cei rămași, strigau.

La revedere în America!

Un spital pentru pești. De sigur că numai în America se pot găsi asemenea spitale. Aquariul din New York, fiind unul din cele mai splendide din lume, a angajat un număr de medici speciali, cari se vor ocupa de studierea boalelor și tratamentul peștilor.

Soția președintelui Castro. Un ziarist american a avut ocazia să fie primit de soția președintelui Venezuelei, Castro. Dăna este în vîrstă de 28 de ani și trăiește foarte retrasă. Când a cunoscut pe bărbatul său era fată la o familie bogată. Și a păstrat simplitatea naturală a poporului. Singurul lucru ce i' a permis, este un secretar particular, care i' servește ca dragoman și i' face în același timp corespondență, căci nu știe să scrie...

Gelozie la bătrânețe. O dramă sângeroasă produsă din gelozie s'a întâmplat la Viena. Un bătrân de 69 de ani o omorât pe soția lui de 76 ani, care îl urmărea cu gelozia. Scena s'a petrecut în strada Absberggasse nr. 8. Întodeauna ei se certau, dar mai ales alături seara ei s'au insultat mai mult ca ori cînd femeia începuse cu înepături și vorbe batjocoritoare, ear' bărbatul i' răspundea într'una. Așa a ținut toată noaptea. Pe la 7 dimineața cearta a fost mai aprinsă. Atunci bărbatul fu apucat de furie. Sări din pat, luă un cuțit de pe masă, se repezi la patul soției și i' înfipse cuțitul în inimă. Nenorocita bătrână a murit pe loc, ear' criminalul soț a încercat să se omoare, fără să reușească. Poliția l'a arestat.

Ciuma în Mexico. După veștile sosite, ciuma continuă la Mazatlan (port la golful Californiei—Mexico) 12.000 locuitori au părăsit orașul, magazinele sînt închise. Mortalitatea este de 20 pe zi. Epidemia se întinde.

Legate pentru scopuri filantropice. Cetim în „Gaz. Transilv.“ următoarele: Reposatul comerciant Nicolae Eremia a lăsat prin testament mai multe legăte. Așa pentru biserica din cetate a lăsat 8000 coroane, pentru „Asociațiunea meseriașilor români“ 400 coroane, pentru „masa studenților“ 400 cor., pentru biserica din Bacifalu 500 cor., pentru „Gimnaziul român“ 1000 cor., precum și alte mai multe legăte de câte 100—200 cor. pentru diferite societăți.

Instalarea unei stațiuni fără sîrmă. Dl Galimberti, ministru poștelor și telegrafului, anunță la senat că va depune mîne un proiect de lege pentru instalarea la Roma a unei stațiuni de telegrafie fără sîrmă foarte puternică putînd comunica cu Argentina.

Moarte din beție. Dumitru Rus, din Borgo-Prund, proprietar cu bună stare, turmentat greu de vinars. În 4 Faur n. noaptea la 10 ore a pornit la fîntînă, ca să i' adape calii. El merse singur înainte ca să scoată apă; ear' pe un copil al său îl lăsa să scoată calii din grojd și să pornească după el. Când copilul său sosi cu calii la fîntînă, tatăl său era deja cîștat în fîntînă. Dînd copilul alarmă, a venit fratele mai mare și l'a scos; dar' era deja mort.

Un bătrîn Metusalem. Ziarele rusești anunță că la spitalul din Tomsk (Siberia) trăiește un bătrîn de 140 de ani. Toată lumea merge să-l vadă ca o remășiță istorică, care a străbătut trei secole.

Dramă sângeroasă. În Paris s'a întâmplat o groasă dramă. Conte Mery întîlnind pe stradă pe doctorul Bouchet, a tras cu revolverul asupra lui și l'a omorît. Causa a fost bănuila ce avea contele că doctorul este amantul soției sale. Contele a fost arestat.

Pentru masa studenților academici din Cluj. A intrat dela D-na Eugenia I. Paraschiv din Sebeș—săsească, în loc de o cunună peritoare mormîntului regretatului Dr. Ștefan Păcurar, suma de 20 cor. Primească pioasa donatoare cele mai ferbînte mulțumiri. *Directorul noului institutului de credit și economii „Economul“.*

Vînsare de arme. Guvernul român a hotărît să vîndă o mare cantitate de arme și munițiuni mai vechi. În ultima sa ședință, consiliul de miniștri a aprobat contractul încheiat între ministrul de război și dl Gerge Braunschweig, pentru vinderea a 10.000 de arme model 1879 cu baionetele lor, pe preț de 20 lei bucată, și 1.500.000 cartușe, câte 20 lei mie. Suma de 230.000 lei ce se va încasa, va fi vîrsată la tesaur.

Știri mîrșante. În casarma husarilor din Arad a izbucnit un incendiu. Focul a fost localizat însă în grabă.

— La Roma, în biserica Madelena, o fată prea frumoasă s'a sinucis în timpul serviciului religios.

— Renumita fabrică de olei „Rocco“ din Marseille a suferit pagubă de 3 milioane din cauza unui incendiu.

— Sămbăta trecută au plecat spre America 32 țărani din Porumbac și 40 din Făgăraș.

Vieța socială.

Producțiune în Făgăraș.

Societatea română de diletanți „Progresul“ din Făgăraș arangează Vineri în 20 Februarie n. 1903, în sala cea mare a hotelului „Lauritsch“ din Făgăraș o producțiune musicală teatrală. Inceputul la orele 8 seara. După producție urmează dans.

Serată în Arad.

Miercuri, la 5/18 Februarie 1903 va avea loc în „Casa Națională“ din Arad serata Eminesciană. Inceputul la 8¹/₂ ore seara precis. Prețul de intrare: 1 coroană de persoană.

Programa: Cuvînt de deschidere, V. Goldiș. — Luocăfêrul, decl. de d. șora Constanța Crișan. — Ce te legem codrule?, solo-duet de violă de Trifu Lugușanu. — Mai am un singur dor, solo de voce. — Eminescu-naționalist, conferință. — Somnuroase bătrâne, cor. — Doina, declamație. — Din „Sărmanul Dionis“. — Odissea lui Eminescu, satiră. — Dans.

Petrecere în Șomcuta mare.

Reuniunea de cîntări din Șomcuta mare arangiază la 28 Februarie 1903 n. în sala școlii confes. gr. cat. rom. din Șomcuta mare, în favorul fondului reunei, o Petrecere cu Dans și Cîntări. Precis la 12 ore va fi oină comună, spre care scop participanții au a-ză provech de vîntuale; pentru beuturi bune și ieftine sînt făcute dispoziții.

Onor. abonați din România

cari sînt în întîrziere cu plata abonamentului la ziarul nostru, atât pentru doilea semestru al anului 1902, cât și pentru anul 1903, sînt rugați să binevoiască a achita costul, care este de lei 20 pentru 1¹/₂ an și Lei 40.— pentru un an întîreg la Agenția de Publicitate, Carol Schuler, București, Str. Doamnei, 23, reprezentantul ziarului nostru pentru toată România.

Fiindu-ne în deajuns cunoscute sentimentele și interesul, ce onor. abonați poartă pentru ziarul nostru, nu ne îndoiim, că îndată după publicarea acestui apel vor binevoi a achita abonamentul lor reprezentantului nostru.

Administrația ziarului „Tribuna“.

Tribuna Literară.

Crainquebille.

III.

Crainquebille, reconduc în închisoare s'agează plin de cîndă pe scaunul lui ținut de pîrete. Nu știa nici el de-a binelea că judecatorii se înșelase. Tribunalul îi ascunsese slăbiciunile sale intime sub masca formelor exterioare. El nu putea crede că ar fi putut avea dreptate față de magistrația a căror opinii în afacerea lui nu le putuse pricepe. Ii era greu de-a concepe că ceva schiopăta într-o așa de frumoasă ceremonie. Căci, nemergînd nici la biserică nici la Elyseu, el nu văzuse nimic mai frumos decît procesul acesta în fața poliției corecționale. Știa bine că nu strigase: „Moarte vailor!“

Dar' de ce fusese condamnat la cincisprezece zile de închisoare pentru ceea ce nu făcuse, asta era în mîntea lui un mister mare, unul din articolele credinței cărora cei credincioși aderează fără a le pricepe, o relevație obscură, pătrunzătoare, adorabilă și groznică.

Omul acesta îmbetrînit se recunoștea vinovat de a fi insultat pe agentul 64 într'un chip mistic, precum copilul se recunoștea culpabil în fața catechismului de păcatul Evei. Judecatorii prin sentința lor îl făceau să creadă că strigase: „Moarte vailor!“ deci era sigur că el strigase, dar' într'un mod misterios neunoscut de el însuși. A fost în momentul acela transportat într'o lume supra-omenească. Judecata sa era apocalipsul său în același timp.

Dacă nu l' făcea o idee sinceră de delict l' făcea o idee precisă și mai puțin de pedeapsă ce o primise. Condamnarea lui i' se pără un lucru solemn, care nu se pricepe, care nu se discută, de

„SILVANIA“ INSTITUT DE CREDIT ȘI ECONOMII ÎN ȘIMLEU.

Convocare.

Domnii acționari ai institutului de credit și economii, „SILVANIA“ societate pe acțiuni în virtutea §-lui 29 din statute se invită la

a XV-a adunare generală ordinară,

care se va ține în Șimleul-Silvaniei la 24 Martie 1903 st. n. înainte de amiază la 10 ore în localitatea institutului.

Obiectele puse la ordinea zilei sunt:

1. Raportul anual al direcțiunii.
2. Raportul comitetului de reviziune asupra computului anual, al bilanțului și a propunerilor pentru împărțirea profitului.
3. Stabilirea bilanțului anual și fixarea dividendelor.
4. Determinarea scopului, spre care este a se întrebuița suma provăzută în §-ul 99. p. f.
5. Fixarea prețului marcelor de prezență și a speselor de călătorie pentru membrii externi din direcțiune și din comitetul de reviziune.
6. Alegerea alor 6 membri în direcțiune și 6 membri în comitetul de reviziune.
7. Propunerea direcțiunii referitor la înființarea unei filiale.
8. Propunerea direcțiunii, ca darea aruncată după tantiemă și marcele de prezență să se plătească din partea institutului.
9. Esmierea alor 3 membri pentru verificarea procesului verbal.

Se atrage atențiunea domnilor acționari la dispozițiunea §-lui 28 din statute în sensul căruia »la adunarea generală au vot numai acei acționari, cari cu cel puțin jumătate de an mai înainte sunt trecuți în registrul acționarilor și ca atari cel puțin cu una zi înainte de adunarea generală la direcțiunea institutului sau la locurile desemnate prin direcțiune au depus acțiunile sale eventual și documentele de plenipotență. Acțiunile depuse în locuri desemnate prin direcțiune se vor lua în considerare numai încât reversul despre depunerea acelor cu una zi mai înainte de adunarea generală s'au depus la direcțiunea institutului.

Pentru depunerea, respective primirea acțiunilor și a documentelor de plenipotență pentru acest an s'au desemnat, respective au fost rugate institutele »Albina« în Sibiu, »Sălgiana« în Jibou, »Bihoreana« și »Capitul gr.-cat. din Oradea-mare, »Lugojana« în Lugoj, »Chiorana« în Șomcuta și dd. Vasiliu Patcasiu în Hotoan și Florian Cocianu în Șimleu-Silvaniei.

Acțiunile, documentele de plenipotență și reversalele despre depunerea acțiunilor la locurile mai sus desemnate sunt a se prezenta la institut până la 23 Martie st. n. la 4 ore după amiază.

Șimleul-Silvaniei, în 13 Februarie 1903.

Direcțiunea institutului.

91 1—1

Activa	Contul bilanț.	Pas va	
Casa în număr	29386 27	Capital social	300000
Cambi de bancă escomptate	1412130 66	Fondul de rezervă	206826 44
Cont-curent	331097 16	» pensiuine	18730 28
Credite ipotecari	385522 35	» special de rezervă	153 95
» pe obligațiuni	1321 68	Depunerile pentru fructificare	1150072 38
» pe amanete	1417 —	Cambii de bancă reescomptate	691852 21
Efecte	33574 50	Interese transitoare anticipate	2752 71
după descriere de	300 50	Dividende neridicate	927 —
Efectele fondului de rezervă	33274 —	Depozite la casă	1931 61
» »	7741 —	Diverse conturi creditoare	3128 64
» » cultural	612 —	Profit curat	56390 42
Casele institutului și alte realități	168235 21		
Bon în Giro-Conto și alte bănci	6051 65		
Mobilier	3000 —		
după descriere de	113 86		
Interese de reescompt anticipate	7695 30		
Avansuri	4535 15		
Arânzi, inter. și alte div. conturi debitoare	51497 71		
	2453765 64		2453765 64

Eșite		Contul profit și pierderi.		Întrate			
Interese :				Interese :			
după depuneri spre fructificare		62790.28		dela cambii de bancă escompt.		112657.52	
» reescompt		43533.18	106323 46	» credite de cont-curent		31754.44	
Spese :				» » pe ipotecă		28587.68	
salare, marce de pres. relut de				» » obligațiuni		777 20	
cortel		22943.66		» » amanete		241.47	
tip. porto, luminat și alte spese		7277.39	80221 05	» efecte		2682.60	
Dare :				de întârziere		5678 77	182379 58
dare directă		10759 48		Chirie și arânzi			4102 62
» după interesele la depuneri		6202.06	16961 49	Proviuziune și diverse			23973 67
Descrieri :							
din mobilier		113.86					
din efecte		300 50					
alte dubioase		145.09	559 45				
Profitul curat			56390 42				
			210455 87				210455 87

Șimleu, la 31 Decembrie 1902.

A. Cosma m. p., Aug. Marcus m. p., Ioan P. Lazar m. p.,
director executiv. casar. prim-comptabil

Direcțiunea:

George Pop de Băsești m. p., președinte. Artemiu Sarkadi m. p.
Alimpu Barboloviciu m. p. Vasile Papp m. p. Dr. George Pap m. p.
Dr. Mihailu Pap m. p. Michail Bohățel m. p. Teodor Pop m. p.
Vasile Patcas m. p. Aug. Vicaș m. p.

Subsemnatul comitet am examinat contul present și l-am aflat în deplină regulă și în consonanță cu registrele institutului.

Șimleul-Silvaniei, la 13 Februarie 1903.

Comitetul de reviziune:

Teodor Kővari m. p., președinte. Florian Cocian m. p.
Alexandru Sima m. p. Aurel Orian m. p.

„Foaia Poporului“,

este cea mai bună și mai ieftină gazetă populară.

„Foaia Poporului“

ese în fiecare Duminică, în format cuart mare, cu cuprins bogat politic-național, economic, literar, informativ etc. și cu ilustrațiuni.

Pentru-ca fiecare știutor de carte să poată avea această foale

„Foaia Poporului“

va costa numai 4 cor. pe anul întreg sau 2 cor. pe jumătate de an

Abonamentele se fac de-adreptul sau prin mandate postale la

„Tipografia“, soc. pe acțiuni, Sibiu.

47 număr.
1903 vhtó

92 1—1

Arverési hirdetmény.

Alulirt bírósági végrehajtó az 1881 évi LX. t. cz. 102 § a értelmében ezennel hözhírre teszi, hogy a topánfalvi kir. járásbíróság 1902 V. S f. 503 számú végzése következtében Dr. Chirtop Zosim ügyvéd által képviselt Catalina Iosif javára Tomutia Vasul ellen 700 kor. s. f. jár. erejéig 1903 évi Január hó 5-én fogatosított kielégítési végrehajtás után le és felül foglalt 2591 kor. becsült következő ingóságok u. m.: szobabutorok, szőnyegek, függönyök, égesek téglá, 11 drb. boros hordó nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a topánfalvi kir. járásbíróság 1903-ik évi V. 5 számú végzése folytán 700 kor. tőkekövetelés ennek 1903 évi Deczember hó 22 napjától járó 5% kamatai, 1/3% váltódj és eddig összesen 68 kor. 90 fillérben bíróság már megállapított költségek erejéig alperesek lakásán Topánfalván leendő esközlésére 1903 évi Márczius hó 4-ik napjának délután 3 órája határidőül kitűztetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. cz. 107. és 108. § ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legelőbbet igérőnek, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az árverezendő ingóságokat mások is le és felülfoglaltatták a azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezzen árverés az 1881. évi LX. t. cz. 120 § értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Topánfalván, 1903 évi Február hó 13 napján.

Mesterházy Imre,
kir. bír. végrehajtó.

O casă

în apropiere de gară, Lectorgasse nr. 13 constatătoare din 3 odăi, o culină, curte și grădină, se află de vânzare.

Informațiuni la proprietăreasă Tîrgul vitelor nr. 13. 76 3—3

Cumpărați-vă Călindar!

Cel mai bun, mai frumos și mai ieftin călindar românesc



Călindarul Poporului

pe 1903

a apărut și se află de vânzare cu prețul de 40 bani (20 cr.) și porto 6 bani (3 cr.)

Se poate procura dela librăria „Tipografeii“, societate pe acții în Sibiu, strada Poplăcii nr. 15 și la alte librării din țeară.

Poeți germani.

Johann W. Goethe.

Heinrich Heine.

Traduceri

de

Ioan Băllă.

Prețul unui eesemplar 80 bani.

De vânzare la „Tipografia“, societate pe acții și la W. Krafft în Sibiu.

A apărut și se află de vânzare la „Tipografia“, soc. pe acțiuni în Sibiu

Anuarul I.

al

„Reuniunii sodalilor români din Sibiu“

cuprinsând

unele date dela întemeierea ei până la 31 Decembrie 1899

publicat de

Comitetul Reuniunii.

Prețul i coreană cu porto postal i coreană 20 bani.

Pentru tipar responsabil Iosif Marschall.

Din editura „Tipografeii“, societate pe acțiuni în Sibiu.

Biblioteca populară a „Tribunei“.

1. Pădurea. Novellă de Ioan Slavici. 12 coale tip. brev. elegant. Un exemplar 60 bani.
2. Fata Bietorului de Matilda Cugler-Poai. Un exemplar 10 bani.
3. Ce n'a fost și nu va fi. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 bani.
4. Pădurea Pătră. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 16 bani.
5. Pădurea și Tădăla. Anecdote de Silvestru Meldevan. Trei exemplar 8 bani.
6. Jucării și jocuri de copil. De P. Ispirescu, culegător-tipograf. Un exemplar 30 bani.
7. Teu legănat. Poveste de Gr. Sima al lui Ion. Un exemplar 16 bani.
8. Culecări. Obicurile joranelor române la muntă, de Benedit Vicia. Un exemplar 16 bani.
9. Fieca a noșă mama. Poveste de Silvestru Meldevan. Un exemplar 28 bani.
10. Poveste la legat. Poveste de Silvestru Meldevan. Un exemplar 6 bani.
11. Șăutul Nicolae. De Matilda Cugler-Poai. Un exemplar 16 bani.
12. Îndrăgăstul. Poveste de Silvestru Meldevan. Un exemplar 16 bani.
13. Rădăna de mamă. Legendă populară din ginelei Bărdănuș. De George Coșbuc. Un exemplar 12 bani.
14. Rădăna de Noșă. Traducă din limba coreană de prof. Dr. Urban Iaralk. Un exemplar 80 bani.
15. Vied și Catrina. Poveste de Gr. Sima al lui Ion. Un exemplar 16 bani.
16. Din bătrâni. Ghicitori, întrebări și răspunsuri, frământări de Huda, adunate de Gr. Sima al lui Ion. Un exemplar 16 bani.
17. Pe pământul Tădănei de George Coșbuc. Un exemplar 16 bani.
18. Căldăraș. Cu trei pisicore. Poveste franceză de E. de la Fontaine, după A. G. Gervay. Un exemplar 16 bani.
19. Căpățâna. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 16 bani.
20. Un poștor îndrăgăst. Novellă de Björnsterne Björnson (1869). Un exemplar 8 bani.
21. Prietenul meu Văntură-Teard. Din nevelale californiene ale lui Bret Harle. Un exemplar 16 bani.
22. Scăpătoarea. Din povestile lui Andersen. Un exemplar 8 bani.
23. Fata Craiului din cetini. De George Coșbuc. Un exemplar 8 bani.
24. Strigănea. Din fanteziile lui Nicolae Gogan. Un exemplar 60 bani.
25. Drama mamei. Baladă de George Coșbuc. Un exemplar 20 bani.
26. Tăina unei vieți. De Björnsterne Björnson. Un exemplar 12 bani.
27. Văzdu. Din fanteziile lui Nicolae Gogan. Un exemplar 40 bani.
28. Pădure la satul lui. Poveste de Ioan Slavici. Un exemplar 16 bani.
29. Săgăritul. Comedie de Matilda. Un exemplar 60 bani.
30. Lumea proșilor. Poveste de Silvestru Meldevan. Un exemplar 10 bani.
31. Născu-Împărat. Poveste din popor de „Mărgineanu“. Un exemplar 24 bani.
32. Dina-Împărată și poezia ei aleasă. Poveste din popor de „Mărgineanu“. Un exemplar 24 bani.
33. Fulger. Poveste în versuri de George Coșbuc. Un exemplar 10 bani.
34. Spăce de cur. Culese de dascălul Ioan F. Lăzar. Un exemplar 20 bani.
35. Un lădi în Rogoni. Novellă de Bret Harle. Un exemplar 16 bani.
36. Baba Indului. Poveste în versuri de Ioan Meșu. Un exemplar 16 bani.
37. Prăsoasa formecată. Poveste în versuri de I. Dulfu. Un exemplar 20 bani.
38. Dina Mărgărelelor. Poveste în versuri de Ioan Meșu. Un exemplar 24 bani.
39. Doi copii. Poveste de Ioan Meșu. Un exemplar 20 bani.
40. O partidă în patru. De Antonia Shielm. Un exemplar 24 bani.
41. Poenul bua de iulmă. Comedie în 3 acte de Carlo Goldoni. Traducă de domnișoarele Al. și Loc. I. Romanescu. Un exemplar 40 bani.
42. Critica și cei trei soferi. Poveste de Ioan Meșu. Un exemplar 24 bani.
43. Măia Padetă. De George Șană. Un exemplar 60 bani.
44. Rădăna pământului. Poveste de Nicolae Trimițeni. Un exemplar 44 bani.
45. Roma invinsă. Tragedie în 3 acte de Alexandra Parodi. Traducă de I. L. Caragiale. Un exemplar 40 bani.
46. Clara Milie. Novellă de I. Turghenev. Traducă din limba rusă de Enea Hedeș. Un exemplar 80 bani.
47. O sută de ani. De Ioan Slavici. Un exemplar 16 bani.
48. Poștii populare. Cântec de bătrânețe. Din culegerile lui I. Pop Reteganul. Un exemplar 20 bani.

Celor-ce cumpără un număr mai mare de eesemplare, ca deosebire librarilor și peste tot vânzătorilor, se dă rabatul cuvenit.

Se află de vânzare în librăria W. Krafft în Sibiu.

Legea veterinară

atât de mult folosită de tuturor economilor și tuturor primăriile comunale — a căut de sub tipar în a doua ediție îndreptată și îmbogățită. Reuniunea română de agricultură din comitatul Sibiuului a îngrijit ca atât limba cât și forma cărții acesteia să fie cât se poate de potrivită, pentru-ca poporul să poată pe deplin înțelege sfaturile și îndrumările ce li-se dau cu privire la: pasapoarte, tîrguri de vite boale lipicioase și multe alte lucruri folosite. Cartea se numește

Învățătorul Munteanu

împărtășește economilor și cele mai de lipsă cunoștințe

despre

LEGEA VETERINARĂ

(Leucirea vitelor)

BOALELE LIPICIOASE (CONTAGIOASE)

stând cu dinții la sfat în serile lungi de iarnă.

De

Tormay Béla.

Ediția II. revăzută — 152 pagini mari.

Cartea costă 80 bani (cu porto postal 90 bani) și se poate cumpăra dela

Reuniunea română de agricultură

din comitatul Sibiuului

Din editura „Tipografeii“, soc. pe acții în Sibiu.

- | | |
|---|----------|
| Arghir și Elena, o istorie frumoasă în versuri | cor. —30 |
| Art. de lege XXI. și XXIII. ex. 1886. Despre instrucțiuni și despre procedura disciplinară | » —50 |
| Art. de lege XXII. ex. 1886. Despre comune | » —80 |
| Alușiu Gavrilă, Societăți de cumpătare, îndreptar pentru înființarea lor după modelul »Societății de cumpătare« | » 1.— |
| Brote Eugen, Tineria vitelor | » —24 |
| » Trifoilul | » —30 |
| Costan T., Aur, novellă | » —40 |
| Duică G. P., Savitri, povestire indică din Mahabarata | » —32 |
| Ebers Georg, Homo sum, roman tradus de Mugur | » 1.00 |
| Îndreptar practic în economia rurală de mai mulți preoți | » 1.60 |
| Leonat și Dorofata, vorbire de glume în versuri | » —20 |
| Nordau Max, Nationalitatea, studiu | » —40 |
| » Repririre din Paradoxe sociologice | » —40 |
| Ordonanțele ministeriale pentru introducerea legii comunale (Art. XXII. din 1886) | » —10 |
| Russu-Siriantu I., Moara din vale, 8 novele | » 1.40 |
| Simtion T., Păcate Domnești, novellă orig. | » —60 |
| Simu R., Monografia comunei Orlat | » —50 |

Celor-ce cumpără un număr mai mare de eesemplare, ca deosebire librarilor și peste tot vânzătorilor, se dă rabatul cuvenit.

Se află de vânzare în librăria W. Krafft în Sibiu.